

Zeitschrift: Domaine public
Herausgeber: Domaine public
Band: 25 (1988)
Heft: 919

Titelseiten

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Progrès par substitution

Lundi va commencer la procédure de consultation en vue de la construction d'une nouvelle ligne ferroviaire à travers les Alpes (NLFA). Son coût devrait se situer entre 9 et 20 milliards de francs environ, selon la variante qui sera choisie.

Un autre projet ambitieux en matière de transport fait régulièrement parler de lui: Swissmetro, ce train souterrain à très grande vitesse qui relierait Genève à Saint-Gall, avec des antennes possibles depuis la Suisse centrale en direction de Bâle et de Bellinzona. L'investissement pour le tronçon principal est estimé — par ses promoteurs — à environ 8 milliards de francs.

Pour comparaison, rappelons que l'achèvement du réseau des routes nationales coûtera 40 milliards d'ici à la fin du siècle.

Il est donc temps de s'interroger sur l'utilité de ces projets pour notre système de transport et sur l'amélioration ou la dégradation de la qualité de la vie qu'ils risquent de provoquer.

S'agissant du tunnel à travers les Alpes — même si, sur le plan interne, nous pouvons nous passer de cette réalisation — la Suisse se verra tôt ou tard contrainte d'offrir une solution pour le transit des marchandises de la CE. Nous avons le choix entre un corridor pour camions de 40 tonnes et un axe ferroviaire capable d'accueillir les poids lourds et les conteneurs de nos voisins. A nos yeux, le tunnel se justifie parce qu'il ne fera qu'absorber, de la manière la moins dommageable pour les populations concernées et pour l'environnement, un flux de trafic sur lequel nous n'avons pratiquement pas d'influence, mais que nous ne pouvons politiquement pas refuser.

Le cas de Swissmetro est tout différent. En rendant possible un trajet Genève — Berne en moins de trente minutes, les transports publics deviennent plus attractifs que la voiture. On offre même un système telle-

ment performant qu'il en résultera inévitablement une augmentation du trafic: l'homme est ainsi fait qu'il a depuis toujours utilisé les gains de temps dans le domaine des transports pour aller plus loin, plutôt qu'il ne les a consacrés à ses loisirs. Il ne fait donc aucun doute que Swissmetro sera utilisé — et peut-être même qu'il sera financièrement rentable. Mais il n'aura, à long terme, aucun effet sur le trafic routier: la place libérée sur les routes par les usagers de ce train express renonçant à leur voiture sera rapidement occupée par d'autres, qui laisseront leur auto au garage à cause des embouteillages... Tout au plus, sera-t-il possible de contenir momentanément les pressions qui se font sentir ici et là pour élargir certaines autoroutes.

Il faut néanmoins entrer en matière sur Swissmetro, parce que ce système représente un plus pour certains types de trajets. Certes, le projet tel que présenté — reliant entre eux les grandes villes — ne permet pas sans autre de satisfaire tout le monde. Mais en s'appuyant sur un réseau de transports régionaux bien conçu et performant, en utilisant judicieusement le rail libéré de la plus grande partie du trafic à longue distance, il sera certainement possible d'intéresser les habitants de la périphérie.

Reste à résoudre le problème de la «neutralité des nuisances» ou, mieux, de leur diminution grâce à Swissmetro. Pour l'instant, on nous parle de cet ambitieux projet comme d'une addition: il viendrait s'ajouter à ce qui existe déjà. De cette manière, impossible que le bilan énergétique et écologique global soit positif. De la même manière que la télévision en couleurs a remplacé les postes noir-blanc dans les foyers, Swissmetro n'est envisageable que s'il est conçu pour se substituer à ce qu'il a rendu obsolète. Dans cette optique, il faudrait envisager de changer l'affectation d'une partie du réseau autoroutier.

PI